

EN Install the APP in the phone and connect the watch

Please scan the code and install the "MOBVOI APP", click on "Device"-> "+ Add device", and then follow the prompts to connect and conduct watch pairing.

After the connection is established, you can check the watch connection status, manage the watch dial and check the health status, watch upgrade and other settings in the APP.

IT Installare la APP nel telefono e connettere l'orologio

Eseguire la scansione del codice e installare l'"APP MOBVOI", cliccare su "Dispositivo" -> "+ Aggiungi dispositivo", quindi seguire le istruzioni per connetterti e condurre l'associazione dell'orologio.

Dopo aver stabilito la connessione, è possibile controllare lo stato della connessione dell'orologio, gestire il quadrante dell'orologio e controllare lo stato di integrità, l'aggiornamento dell'orologio e altre impostazioni nell'APP.

ES Instalar la APP en el teléfono y conectar el reloj

Por favor escanee el código e instale la aplicación "MOBVOI APP", haga clic en "Dispositivo" -> "+ Agregar dispositivo", y luego siga las indicaciones para conectar y llevar a cabo el emparejamiento del reloj.

Después de establecer la conexión, puede comprobar el estado de la conexión del reloj, administrar el dial del reloj y comprobar el estado de mantenimiento, la actualización del reloj y otros ajustes en la aplicación.



FR Install the APP in the phone and connect the watch

Veillez scanner le code et installer "APP MOBVOI", cliquez sur "Dispositif" -> " + "Ajout du dispositif", et suivez les invites pour connecter et effectuer le jumelage de la montre.

Après que la connexion a été établie, vous pouvez vérifier l'état de la connexion de la montre, gérer le cadran de la montre et vérifier l'état de santé, la mise à niveau de la montre et les autres paramètres dans APP.

DE Installieren Sie die App auf dem Handy und binden Sie sie an die Armanduhr

Bitte scannen Sie den Code und installieren Sie die "MOBVOI APP", klicken Sie auf "Gerät" -> "+ Gerät hinzufügen" und folgen Sie den Anweisungen, um eine Verbindung herzustellen und die Kopplung der Armanduhr durchzuführen.

Nachdem die Verbindung hergestellt wurde, können Sie den Verbindungsstatus der Armanduhr überprüfen, das Zifferblatt verwalten und den Gesundheitsstatus, das Upgrade der Armanduhr und andere Einstellungen in der APP überprüfen.

JP 携帯電話にアプリをインストールして腕時計をバインドします

QRコードをスキャンして「出門問問APP」をインストールし、「設備」->「+追加設備」をクリックし、それからヒントに従って接続してからウォッチのペアリングをしてください。

接続が成功した後、APPでウォッチの接続状態を確認し、ウォッチ文字盤を管理し、健康状態やウォッチのアップグレードなどの設定を確認することができます。

RU Установите приложение в мобильнике и подключите часы

Пожалуйста, отсканируйте код и установите «MOBVOI APP», нажмите «Устройство» -> «+ Добавить устройство», а затем следуйте инструкциям для подключения и проведения сопряжения часов.

После того, как соединение установлено, вы можете проверить состояние соединения с часами, управлять циферблатом часов, проверить состояние работоспособности, обновить часы и другие настройки в приложении.

EN Packing List

Watch (including strap)、
Charging line、
Quick Guide、
Product Safety Information & Warranty

IT Packing List

Orologio (inclusa fascia)、
Cavo di ricarica、
Guida rapida、
Informazione sicurezza prodotto e garanzia

ES Lista de Paquete

Reloj (incluida la correa)、
Línea de Carga、
Guía Rápida、
Información de Seguridad del Producto y Garantía

FR Liste de Colisage

Montre (bracelet compris)、
Ligne de charge、
Guide Rapide、
Information sur la Sécurité & la Garantie du Produit

DE Packliste

Hauptgerät der Armanduhr (einschließlich Armband)、
Ladekabel、
Kurzanleitung、
Produktsicherheitsinformationen und Garantie

JP 梱包リスト

ウォッチ本体（ウォッチバンドを含む）、
充電ケーブル、
クイックガイド、
製品安全情報とメンテナンス

RU Упаковочный лист

Часы (включая ремешок для часов)、
Заряженная линия、
Быстрое ознакомление、
Информация о безопасности продукции и гарантия



TicWatch GTX

Quick Guide / Guida Rapida / Guía Rápida
Guide Rapide / Kurzanleitung / クイックガイド
Быстрое ознакомление

EN Product Appearance

- a、Power/back button
- b、Touch screen
- c、Sports shortcut key
- d、Charging contacts
- e、Heart rate sensor

IT Aspetto del prodotto

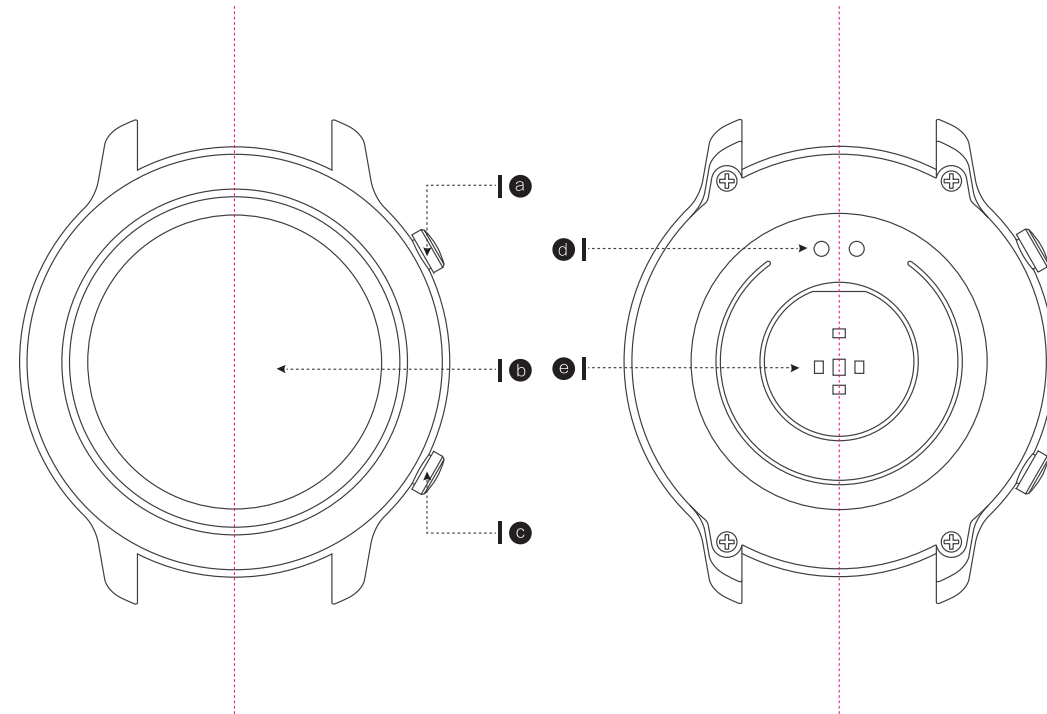
- a、Pulsante accensione/indietro
- b、Touch screen
- c、Tasto rapido di sport
- d、Contatti di ricarica
- e、Sensore frequenza cardiaca

ES Apariencia del Producto

- a、Tecla de encendido/volver
- b、Pantalla de toque
- c、Tecla de acceso directo deportivo
- d、Contactos de carga
- e、Sensor de frecuencia card íaca

FR Apparence du Produit

- a、Bouton d'alimentation / retour
- b、Écran tactile
- c、Touche de raccourci des sports



FR Apparence du Produit

- d、Contacts de charge
- e、Capteur de fréquence cardiaque

DE Aussehen des Produkts

- a、Ein- / Ausschalttaste
- b、Berührungsbildschirm
- c、Sport-Direkttaste
- d、Ladekontakte
- e、Herzfrequenzsensor

JP 製品外観

- a、電源キー/リターンキー
- b、タッチパネル
- c、スポーツショートカットキー
- d、充電タッチスポット
- e、心拍センサー

RU Внешний вид продукции

- a、Кнопка включения / возврата
- b、Сенсорный экран
- c、Спортивная клавиша быстрого доступа
- d、Контакты зарядки
- e、Датчик сердечного ритма

EN Watch Charging and Activation

- Before the watch is used for the first time, it is recommended that it should be charged for 2 ~ 3 hours.
- Please use the supplied charging line and compliant power adapter (the charger with the rated output voltage of 5V and the output current higher than 500mA) or computer USB port for charging.
- Please align the charging metal contacts on the back of the watch with the magnetic port of the charging line until the charging indicator appears on the watch screen.

IT Ricarica e attivazione orologio

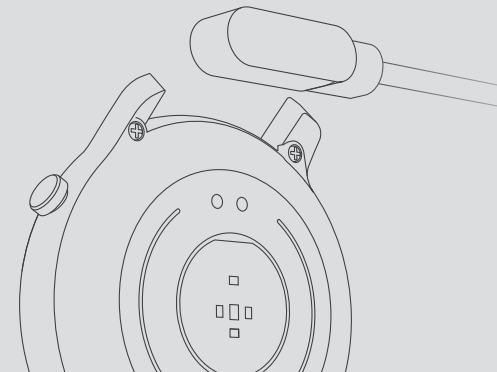
- Prima di utilizzare l'orologio per la prima volta, si consiglia di caricarlo per 2 ~ 3 ore.
- Utilizzare la linea di ricarica in dotazione e l'adattatore di alimentazione conforme (il caricabatterie con la tensione di uscita nominale di 5V e la corrente di uscita superiore a 500 mA) o la porta USB del computer per la ricarica.
- Allineare i contatti metallici di ricarica sul retro dell'orologio con la porta magnetica della linea di ricarica fino a quando l'indicatore di ricarica appare sullo schermo dell'orologio.

ES Carga y Activación de Reloj

- Antes de que el reloj se utilice por primera vez, se recomienda que se cargue durante 2 a 3 horas.
- Utilice la línea de carga suministrada y el adaptador de corriente compatible (el cargador con la tensión de salida nominal de 5V y la corriente de salida superior a 500 mA) o el puerto USB del ordenador para la carga.
- Alinee los contactos metálicos de carga en la parte posterior del reloj con el puerto magnético de la línea de carga hasta que aparezca el indicador de carga en la pantalla del reloj.

FR Charge et Activation de la Montre

- Avant d'utiliser la montre pour la première fois, il est recommandé de la charger durant 2 à 3 heures.
- Veuillez utiliser le câble de charge fournie et l'adaptateur d'alimentation compatible (le chargeur avec la tension de sortie nominale de 5V et le courant de sortie supérieur à 500 mA) ou le port USB de l'ordinateur pour réaliser la charge.
- Veuillez aligner les contacts métalliques de charge sur l'arrière de la montre avec le port magnétique du câble de charge jusqu'à ce que l'indicateur de charge apparaisse sur l'écran de la montre.



DE Aufladen und Aktivieren der Armbanduhr

- Bevor die Armbanduhr zum ersten Mal verwendet wird, wird empfohlen, sie 2 bis 3 Stunden lang aufzuladen.
- Verwenden Sie zum Aufladen das mitgelieferte Ladekabel und das kompatible Netzteil (Ladegerät mit einer Nennausgangsspannung von 5V und einem Ausgangsstrom von mehr als 500 mA) oder den USB-Anschluss des Computers.
- Bitte richten Sie die Lademetalkontakte auf der Rückseite der Armbanduhr auf den Magnetanschluss des Ladekabels aus, bis die Ladeanzeige auf dem Bildschirm der Armbanduhr angezeigt wird.

JP ウォッチの充電とアクティブ化

- 初めてウォッチを使用する前に、2〜3時間充電してからウォッチを使うことをおすすめします。
- 製品本体に付帯した充電ケーブルと標準に合った電源アダプター（定格出力電圧5V、出力電流500 mA以上の充電器）またはパソコンUSBポートを使って充電してください。
- ウォッチのスクリーンに充電指示が現れるまでウォッチの裏面にある充電金属タッチスポットを充電線の磁気吸入口に合わせてください。

RU Зарядка часов и активация

- Перед первым использованием часов рекомендуется заряжать их в течение 2–3 часов.
- Пожалуйста, используйте для зарядки прилагаемую заряженную линию и совместимый адаптер питания (зарядное устройство с номинальным выходным напряжением 5 В и выходным током выше 500 мА) или порт USB компьютера.
- Выровняйте металлические зарядные контакты на задней стороне часов с магнитным портом заряженной линии, пока на экране часов не появится индикатор зарядки.

FCC Caution:

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.